

English version  
Version Française  
Deutsche Fassung

Solar protection devices combined with glazing - Calculation of solar and  
light transmittance - Part 1: Simplified method

Dispositifs de protection solaire combinés à  
des vitrages - Calcul du facteur de  
transmission solaire et lumineuse - Partie 1:  
Méthode simplifiée

Sonnenschutzeinrichtungen in Kombination  
mit Verglasungen - Berechnung der  
Solarstrahlung und des  
Lichttransmissionsgrades - Teil 1:  
Vereinfachtes Verfahren

This corrigendum becomes effective on 3 December 2008 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 3 décembre 2008 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 3. Dezember 2008 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels**

## 1 Modification to Annex B, a) 'External solar protection device'

Replace the equations under a) with:

"

$$G = \frac{1}{\frac{1}{3,0} + \frac{1}{5} + \frac{1}{10}} = 1,6 \text{ W}/(\text{m}^2 \cdot \text{K})$$

$$g_t = 0,2 \times 0,75 + 0,4 \times \frac{1,6}{10} + 0,2 \times (1 - 0,75) \times \frac{1,6}{5} = 0,23$$

$$\tau_{v,t} = \frac{0,82 \times 0,2}{1 - 0,15 \times 0,4} = 0,17$$

"

## 2 Modification to Annex B, b) 'Internal solar protection device'

Replace the equations under b) with:

"

$$G = \frac{1}{\frac{1}{3,0} + \frac{1}{30}} = 2,7 \text{ W}/(\text{m}^2 \cdot \text{K})$$

$$g_t = 0,75 \times (1 - 0,75 \times 0,4 - 0,4 \times \frac{2,7}{30}) = 0,50$$

$$\tau_{v,t} = \frac{0,82 \times 0,2}{1 - 0,15 \times 0,4} = 0,17$$

"